

AMTSBLATT

der Gemeinde Hörsel



Hörselbote



16. Jahrgang

Freitag, den 27. April 2018

Nr. 4

Nächster Redaktionsschluss: Mittwoch, 16.05.2018

Nächster Erscheinungstermin: Freitag, 25.05.2018

*Im Amtsblatt der Gemeinde Hörsel
erfolgen amtliche und nichtamtliche Bekanntmachungen der Gemeinde Hörsel*

How do you do?

Fremdsprachen spielen in unserer globalen Welt eine wesentliche Rolle und auch die Schüler wissen, dass gute Sprachkenntnisse im Berufsleben entscheidend sein können.

Die besten Schüler der Klassenstufen fünf bis sieben haben sich daher gern am 20. März am Fremdsprachenwettbewerb der Regelschule „Bertha von Suttner“ beteiligt, um ihre Kenntnisse unter Beweis zu stellen.

Zu ihnen zählten: Tabea Seyfarth, Natalie Köhler (5a), Natalie Liebetau, Lenny Baumbach (5b), Nick Baumbach, Luna Pogander (6a), Jessica Micheels, Paul Fleischmann (6b), Svea Reinhardt, Luca Schoppe (7).

Neben Englisch stand auch Französisch im Mittelpunkt. Dabei kam es darauf an, sehr gute Vokabelkenntnisse vorzuweisen, aber auch das Hören war Teil der zu lösenden Aufgabenbereiche.

Schnell war die anfängliche Aufregung verflogen und jeder kämpfte um die besten Ergebnisse. Obwohl es

sicher alle Teilnehmer verdient hätten, vordere Plätze zu erreichen, war zum Ende des Wettbewerbs schnell klar, wer in diesem Jahr das Rennen machen würde. Die besten Ergebnisse zeigte Tabea Seyfarth, Klasse 5a, gefolgt von Paul Fleischmann, Klasse 6b, und den dritten Platz erkämpfte sich Nick Baumbach, Klasse 6a.

Herzlichen Glückwunsch allen Platzierten und sicherlich ist die Teilnahme an diesem Wettbewerb, vor allem aber das Erreichen eines der drei vorderen Plätze ein großer Ansporn, weiter intensiv Englisch zu lernen.

Den fleißigen Helfern der Klassenstufen acht und zehn gilt unser besonderer Dank. Immerhin sorgten sie für einen reibungslosen Ablauf, sodass sich die Teilnehmer konzentriert ihren Aufgaben widmen konnten.

Petra Spindler, verantw. Englischlehrerin



Amtlicher Teil

Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Mit Beschluss-Nr. 01/2018 vom 06.03.2018 hat der Gemeinderat der Gemeinde Hörsel in seiner Sitzung am 06.03.2018 die Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen in kommunaler Trägerschaft der Gemeinde Hörsel beschlossen.

Die Satzung wurde gemäß § 21 Abs. 3 Satz 1 der Thüringer Kommunalordnung (ThürKO), in der jeweils geltenden Fassung, sowie § 2 Abs. 5 Satz 1 des Thüringer Kommunalabgabengesetzes (ThürKAG), in der jeweils geltenden Fassung, der Rechtsaufsichtsbehörde des Landkreises Gotha mit der Bitte um Erteilung der Eingangsbestätigung angezeigt.

Die Rechtsaufsichtsbehörde hat mit Schreiben vom 27.03.2018, Posteingang 27.03.2018, den Eingang der Satzung gemäß § 21 Abs. 3 Satz 2, 2. Halbsatz ThürKO i. V. m. § 2 Abs. 5 Satz 2, 2. Halbsatz ThürKAG bestätigt.

Die Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen in kommunaler Trägerschaft der Gemeinde Hörsel wird gemäß § 21 Abs. 3 Satz 3 ThürKO i.V.m. § 2 Abs. 5 Satz 3 ThürKAG öffentlich bekannt gemacht.

Hinweis gemäß § 21 Abs. 4 ThürKO

Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften, die in der Thüringer Kommunalordnung enthalten oder aufgrund der Thüringer Kommunalordnung erlassen worden sind, beim Zustandekommen vorstehender Satzung nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung gemäß § 21 Abs. 4 ThürKO nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn, die Vorschriften über die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung sind verletzt worden oder der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Gemeinde vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Hörsel, den 27.04.2018

gez. Oppermann
Bürgermeister

Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Hörsel

Aufgrund der §19 Abs. 1, § 20 Abs. 2 und 21 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (Thüringer Kommunalordnung – ThürKO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), zuletzt geändert durch Art. 1 des Gesetzes vom 14.12.2016 (GVBl. S. 558) und der Bestimmungen des Thüringer Gesetzes über die Bildung, Erziehung und Betreuung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege (Thüringer Kindertageseinrichtungsgesetz –ThürKitaG) vom 16.12.2005 (GVBl. S. 371), zuletzt geändert durch Art. 2 des Gesetzes vom 21.12.2015 (GVBl. S. 233, 236) hat der Gemeinderat der Gemeinde Hörsel in der Sitzung am 07.02.2017 die folgende Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Hörsel beschlossen:

§ 1 Änderung

Die Satzung der Gemeinde Hörsel über die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Hörsel vom 19.11.2012, bekanntgemacht im Amtsblatt „Hörselbote“ am 21.12.2012, wird wie folgt geändert:

§ 4 Abs. 1 erhält folgende neue Fassung:

„Die Kindertageseinrichtungen sind an Werktagen montags bis freitags von 06:00 Uhr bis 16:30 Uhr geöffnet.“

Im § 4 Abs. 2 Satz 3 werden die Worte „spätestens 4 Wochen“ gestrichen.

§ 2

Inkrafttreten

Die Satzung tritt am 1.3.2017 in Kraft.

Hörsel, den 03.04.2018

gez. Oppermann
Bürgermeister

(Siegel)

Öffentliche Bekanntmachung nach § 80 Abs. 4 der Thüringer Kommunalordnung

Mit Beschluss-Nr. 16/2018, 17/2018 und 18/2018 hat der Gemeinderat der Gemeinde Hörsel am 18.04.2018 die geprüften Jahresrechnungen für die Haushaltsjahre 2014, 2015 und 2016 in öffentlicher Sitzung festgestellt.

Mit Beschluss-Nr. 19/2018, 20/2018 und 21/2018 hat der Gemeinderat der Gemeinde Hörsel am 18.04.2018 dem Bürgermeister, auf Grundlage der Schlussberichte, für die festgestellten Jahresrechnungen 2014, 2015 und 2016 die Entlastung erteilt.

Die festgestellten Jahresrechnungen 2014, 2015 und 2016 mit ihren Anlagen sowie die Schlussberichte des Rechnungsprüfungsamts liegen in der Zeit

vom 30.04.2018 bis einschließlich 13.05.2018

während der allgemeinen Öffnungszeiten in der Gemeindeverwaltung Hörsel, Kämmerei, OT Hörselgau, Waltershäuser Straße 16a, 99880 Hörsel zur Einsichtnahme aus.

Darüber hinaus werden bis zur Feststellung der folgenden Jahresrechnung in der Gemeindeverwaltung Hörsel, Kämmerei, OT Hörselgau, Waltershäuser Straße 16a, 99880 Hörsel während der allgemeinen Öffnungszeiten die festgestellten Jahresrechnungen 2014, 2015 und 2016 mit ihren Anlagen sowie die Schlussberichte des Rechnungsprüfungsamts zur Einsichtnahme zur Verfügung gehalten.

Hörsel, den 27.04.2018

gez. Oppermann
Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung der Feststellung der endgültigen Ergebnisse der Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Hörsel vom 15.04.2018

Für die Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Hörsel hat der Wahlausschuss in seiner öffentlichen Sitzung am 17.04.2018 das nachfolgende Wahlergebnis festgestellt.

Wahl des Bürgermeisters

Die Wahl erfolgte als Verhältniswahl, da zwei Wahlvorschläge zugelassen waren.

Wahlberechtigte	4.067
Wähler	2.480
Wahlbeteiligung	61,0 %
Ungültige Stimmabgaben	80
Gültige Stimmabgaben	2.400

Kennwort des Wahlvorschlags Bewerber	Stimmen	Prozent
CDU/ Freie Wähler Hörsel Rainer Rudloff	1.726	71,9 %
Kaufmann Wolf-Hagen Kaufmann	674	28,1 %

Gewählt ist Rainer Rudloff.

Rechtsbehelfsbelehrung

Jeder Wahlberechtigte kann binnen zwei Wochen nach Bekanntmachung der Feststellung des Wahlergebnisses die Feststellung des Wahlergebnisses durch schriftliche Erklärung bei der Rechtsaufsichtsbehörde, dem Landratsamt Gotha, Kommunalaufsicht, 18.- März-Str. 50, 99867 Gotha, wegen Verletzung der Bestimmungen des Thüringer Kommunalwahlgesetzes oder der Thüringer Kommunalwahlordnung (Wahlvorschriften) anfechten. Die Anfechtung muss innerhalb der Anfechtungsfrist begründet werden. Neue Gründe, die nach der Anfechtungsfrist vorgetragen werden, können im Wahlanfechtungsverfahren nicht mehr berücksichtigt werden.

Hörsel, den 18.04.2018

gez. Marita Bechstein
Wahlleiterin

Öffentliche Bekanntmachung der Feststellung der endgültigen Ergebnisse der Wahl des Ortschaftsbürgermeisters in der Ortschaft Laucha vom 15.04.2018

Für die Wahl des Ortschaftsbürgermeisters in der Ortschaft Laucha hat der Wahlausschuss in seiner öffentlichen Sitzung am 17.04.2018 das nachfolgende Wahlergebnis festgestellt.

Wahl des Ortschaftsbürgermeisters in der Ortschaft Laucha

Die Wahl erfolgte als Verhältniswahl, da zwei Wahlvorschläge zugelassen waren.

Wahlberechtigte.....	450
Wähler	355
Wahlbeteiligung	78,8 %

Ungültige Stimmabgaben	5
Gültige Stimmabgaben	350

Kennwort des Wahlvorschlags	Stimmen	Prozent
Bewerber		
Albrecht		
Frank Albrecht	90	25,7 %
Reinhardt		
Bertram Reinhardt	260	74,3 %

Gewählt ist Bertram Reinhardt.

Rechtsbehelfsbelehrung

Jeder Wahlberechtigte kann binnen zwei Wochen nach Bekanntmachung der Feststellung des Wahlergebnisses die Feststellung des Wahlergebnisses durch schriftliche Erklärung bei der Rechtsaufsichtsbehörde, dem Landratsamt Gotha, Kommunalaufsicht, 18.- März-Str. 50, 99867 Gotha, wegen Verletzung der Bestimmungen des Thüringer Kommunalwahlgesetzes oder der Thüringer Kommunalwahlordnung (Wahlvorschriften) anfechten. Die Anfechtung muss innerhalb der Anfechtungsfrist begründet werden. Neue Gründe, die nach der Anfechtungsfrist vorgetragen werden, können im Wahlanfechtungsverfahren nicht mehr berücksichtigt werden.

Hörsel, den 18.04.2018

gez. Marita Bechstein
Wahlleiterin

Bekanntmachung Beschlüsse des Gemeinderates der Gemeinde Hörsel

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass die in den Beschlüssen aufgeführten Anlagen, sofern sie nachfolgend nicht mit veröffentlicht sind, während der üblichen Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung im Hauptamt eingesehen werden können.

Der Hauptausschuss der Gemeinde Hörsel hat im öffentlichen Teil seiner Sitzung am 03.04.2018 folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 14/2018

Der Hauptausschuss der Gemeinde Hörsel beschließt in seiner Sitzung am 03.04.2018, den Auftrag zur Sanierung des Teiches in Metebach an die Firma LTW UG, Landschafts-, Tief- und Wasserbau UG/ Waltershausen mit einer Auftragssumme in Höhe von 21.792,39 € (brutto) zu vergeben. Der Bürgermeister wird ermächtigt, den Auftrag auszulösen und durchführen zu lassen.
Der Beschluss wird einstimmig angenommen.

Beschluss-Nr. 15/2018

Der Hauptausschuss der Gemeinde Hörsel beschließt in seiner Sitzung am 03.04.2018, den Auftrag zur Lieferung eines Großflächenmähers Grillo FD 2200TS an die Fa. Weimer GmbH/ Schönau v.d.W. mit einer Auftragssumme in Höhe von 40.634,00 € zu vergeben. Die Finanzierung der Mehrkosten in Höhe von 634,00 € soll durch eine Entnahme aus der allgemeinen Rücklage erfolgen.

Der Beschluss wird einstimmig angenommen.

Amt für Landentwicklung und Flurneuordnung Gotha

Hans-C.-Wirz-Straße 2
99867 Gotha
AZ.: 1-3-0162

Bekanntmachung

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Grenzwiederherstellung von Flurstücksgrenzen zur Änderung der Verfahrensgrenze im Flurbereinigungsverfahren Laucha-Feld

An den Flurstücken:

Gemarkung: Hörselgau

Flur: 1

Flurstücke: 228/7, 228/8, 229/6, 229/7

Gemarkung: Hörselgau

Flur: 5

Flurstücke: 99/6, 99/8, 99/9, 99/10, 108/1, 108/2, 112/1, 112/2, 126, 128/1, 128/2, 131/4, 131/5, 131/6, 132/4, 132/5, 133/8, 133/9, 134/7, 134/8, 135/7, 135/8, 136/7, 136/8

Gemarkung: Hörselgau

Flur: 6

Flurstücke: 127/4, 127/5, 130/5, 130/6, 131/5, 131/6, 132/5, 132/6, 138/10, 138/11, 139/8, 139/9

wurde eine Grenzwiederherstellung nach den Bestimmungen der §§ 9 bis 15 des Thüringer Vermessungs- und Geoinformationsgesetzes (ThürVermGeoG) vom 16. Dezember 2008 (GVBl. S. 574) in der jeweils geltenden Fassung durchgeführt.

Über die Liegenschaftsvermessung und deren Ergebnis wurde eine Grenzniederschrift aufgenommen.

Diese Grenzniederschrift und die Dokumentation der Anhörung der Beteiligten sowie die dazugehörige Skizze können von den Beteiligten

vom **07.05.2018** bis **06.06.2018**

in den Räumen des:

Amtes für Landentwicklung und Flurneuordnung
Behördliche Vermessungsstelle/ Raum 107
Hans-C.-Wirz-Straße 2
99867 Gotha

in der Zeit von

Mo. – Do.: **8.30 bis 12.00 Uhr - 12.30 bis 15.30 Uhr**

Fr.: **8.30 bis 13.00 Uhr**

und der:

Gemeindeverwaltung Hörsel
Waltershäuser Straße 16a
99880 Hörsel

in der Zeit von

Di.: **9.00 bis 12.00 Uhr - 13.00 bis 18.00 Uhr**

Do.: **9.00 bis 12.00 Uhr - 13.00 bis 15.30 Uhr**

eingesehen werden. Gemäß § 10 Abs. 4 ThürVermGeoG wird durch Offenlegung das Ergebnis der oben genannten Liegen-

schaftsvermessung bekannt gegeben. Das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung gilt als anerkannt, wenn innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist kein Widerspruch eingelegt wurde.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung kann innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist beim Amt für Landentwicklung und Flurneuordnung, Behördliche Vermessungsstelle, Hans-C.-Wirz-Straße 2, 99867 Gotha schriftlich oder zur Niederschrift Widerspruch eingelegt werden.

Sonstige öffentliche Mitteilungen

Entsorgungstermine Mai 2018

Ortsteil	Bioabfallentsorgung	Gelber Sack	Blaue Papiertonne
Aspach			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	03.05.2018 17.05.201 31.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Ebenheim			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	07.05.2018 18.05.2018	14.05.2018
Fröttstädt			
03.05.2018 22.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	07.05.2018 18.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Hörselgau			
03.05.2018 22.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	07.05.2018 18.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Laucha			
03.05.2018 22.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	17.05.2018 31.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Mechterstädt			
16.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	17.05.2018 31.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Metebach			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	17.05.2018 31.05.2018	14.05.2018
Neufrankenroda			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	07.05.2018 18.05.2018	14.05.2018
Teutleben			
03.05.2018 22.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	17.05.2018 31.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Trügleben			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	17.05.2018 31.05.2018	03.05.2018 31.05.2018
Weingarten			
23.05.2018	08.05.2018 24.05.2018	07.05.2018 18.05.2018	14.05.2018

Nichtamtlicher Teil

Geburtstage

Herzlichen Glückwunsch!

Hörsel OT Fröttstädt

am 20.05. Frau Lieselotte Bech zum 80. Geburtstag

Hörsel OT Hörselgau

am 07.05. Herrn Siegfried Hasenstein zum 90. Geburtstag
am 17.05. Herrn Herbert Strebe zum 80. Geburtstag
am 28.05. Herrn Helmut Hanke zum 75. Geburtstag

Hörsel OT Laucha

am 17.05. Herrn Jörg Göpel zum 75. Geburtstag

Hörsel OT Mechterstädt

am 20.05. Herrn Rolf-Dieter Litzkow zum 75. Geburtstag
am 21.05. Herrn Gerdi Würtz zum 80. Geburtstag
am 25.05. Frau Ingrid Hahn zum 80. Geburtstag

Hörsel OT Neufrankenroda

am 30.05. Herrn Dieter Günther zum 70. Geburtstag

Hörsel OT Trügleben

am 03.05. Herrn Gerhard Konetzky zum 70. Geburtstag
am 25.05. Frau Uta Rund zum 70. Geburtstag



Veranstaltungen

Veranstaltungen

OT Aspach

30.04.2018 Maibaumsetzen
03.05.2018
14.00 Uhr Seniorennachmittag

OT Fröttstädt

05.05.2018 Maiparty

OT Hörselgau

30.04.2018 Maibaumsetzen
01.05.2018 Kinderfest im Kindergarten

OT Laucha

10.05.2018 Himmelfahrt im Lauchaer Park
09.00 Uhr
27.05.2018 Hähne Krähen an der Feuerwehr

OT Mechterstädt

06.05.2018 Konfirmation
10.05.2018 Himmelfahrt in Tränksgrund
12.05.2018 Seniorennachmittag
13.05.2018 Muttertagskonzert mit den Lauchaer Blasmusikanten und dem Lauchaer Sängerkranz im Bürgerhaus
19.05.2018 Waldfest
26.05.-
27.05.2018 Sportplatzeinweihung

OT Teutleben

30.04.2018 Maibaumsetzen

Maibaumsetzen in Aspach

Der Feuerwehrverein Aspach lädt auch in diesem Jahr wieder alle Einwohner und Besucher unserer Gemeinde recht herzlich zum

Maibaumsetzen
am 30. April 2018, ab 17:00 Uhr
am Lindenplatz

ein.

Im Anschluss findet auf dem Festplatz an der alten Schule die schon traditionelle Feier in den Mai statt. Die leckeren Speisen vom Grill und das frisch gezapfte Bier sollten Sie sich nicht entgehen lassen!

Zudem können Sie sich zu stimmungsvoller Musik beim Tanz in den Mai bewegen.

Die Kameradinnen und Kameraden des Feuerwehrvereins Aspach

P.S.: Auch in diesem Jahr setzt unser Feuerwehr-Nachwuchs wieder zusätzliche einen eigenen Maibaum!

Maibaumsetzen in Hörselgau

Hinter der Gemeindeverwaltung

Am 30.04.2018 um 19.00 Uhr wird traditionell unser Maibaum auf dem **Platz hinter der Verwaltung/ Feuerwache** aufgestellt.

Los geht es bereits ab 18 Uhr mit Leckereien vom Holzkohlegrill. Im Anschluss wird noch das Maifeuer entzündet und es darf das Tanzbein geschwungen werden.

Freiwillige Feuerwehr Hörselgau

Maibaumsetzen in Teutleben

Zum traditionellen Maibaumsetzen lädt der Feuerwehrverein Teutleben e.V. am 30.04. 2018 auf den Anger ein. Um 18.00 Uhr wird der Maibaum gestellt, im Anschluss daran kann bei geselligem Beisammensein das Tanzbein geschwungen werden. Für das leibliche Wohl ist wie immer gesorgt.

Freiwillige Feuerwehr Teutleben e.V.



Einladung zum Kinderfest in die Kita „Zwergenland“

*„In diesem Jahr gibt es Helden aus Film und Buch,
wie wunderbar.
„Kleine Raupe Nimmersatt“, „Eiskönigin“, „Biene Maia“ und
manches mehr,
zaubern die Eltern mit den Kindern her.
Das wird wieder toll,
ihr werdet es sehen,
wenn die Kinder als Stars im Rampenlicht stehen.“*

Hierzu laden wir Sie recht herzlich am **1. Mai 2018, um 14.00 Uhr** in die Kita Zwergenland ein und freuen uns auf Ihren Besuch.

Es erwartet Sie ein riesiges Angebot an selbstgebackenem Kuchen, Eis, Getränken aller Art, Fischbrötchen, Bratwurst und Rostbrätel. Für die musikalische Untermalung am Nachmittags sorgt die Band „Die Waltershäuser Stadtmusikanten“.

Auf die Kinder wartet ein tolles Spielangebot mit schönen Preisen, Kinderschminken, eine Hüpfburg und das Herstellen von Kuschtieren.

Unter anderem haben alle Interessierten die Möglichkeit das Kochbuch der Kita „Zwergenland“ käuflich zu erwerben.

Es grüßen Sie herzlich alle Kleinen und großen Zwerge aus dem „Zwergenland“




Happy Hour bis 18.00 Uhr
auf Maibowle

WIR LADEN EIN ZUR

FRÖTTSTÄDTER MAI PARTY

5. MAI 2018

BEGINN: 17.00 UHR
ORT: REITSTALL

Specials: Ponyreiten,
Quadrille

islandpferdverein Hörsel e.V.



Impressum

Amtsblatt der Gemeinde Hörsel

Herausgeber: Gemeinde Hörsel, Waltershäuser Straße 16 a, 99880 Hörsel OT Hörsehgau
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98704 Langeviesen, Tel. 03677/2050-0, Fax 03677/2015-15

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil: Gemeinde Hörsel

Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: Carola Mietle, erreichbar unter Tel.: 0175 / 5951011, E-Mail: c.mietle@wittich-langviesen.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z. Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen.

Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: In der Regel monatlich; kostenlos an alle Haushalte der Gemeinde Hörsel. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7 % MWST.) beim Verlag bestellen.

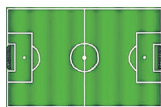


Sportverein „Victoria“ Mechterstädt e.V.



Sportplatzeinweihung!

Am 26. & 27.05.2018



Samstag

10:00 Uhr offizielle Eröffnung

10:30 Uhr Leichtathletikwettbewerb

14:00 Uhr - 16:00 Uhr Fußball, Leichtathletik, Tennis & Tischtennis für Jedermann!

19.00 Uhr Tanz im Festzelt



Sonntag

10.00 Uhr Frührschoppen

14.00 Uhr Fußballspiel mit Mechterstädter Traditionself



Für das leibliche Wohl ist gesorgt!!!



Sonntag 27.05.

10.00 Uhr Andacht

Gottesdienste Laucha

Pfingstsonntag 20.05.

14.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

An allen anderen Sonntagen ist 10.00 Uhr Zentralgottesdienst in Mechterstädt.

Aus Vereinen und Verbänden

Der Weg war das Ziel – Exkursion mit unserem ehemaligen Lehrer, Naturschützer und Freund Herrn Dr. Klug.



Kirchliche Nachrichten

Kirchliche Veranstaltungen

OT Hörselgau

28.04.2018

14.00 Uhr Vorstellung der Konfirmanden von Hörselgau

20.05.2018

14.00 Uhr Konfirmation

29.05.2018

07.00 Uhr Friedenslauf durch Fröttstädt nach Gotha

OT Fröttstädt

27.05.2018

10.30 Uhr Gottesdienst

29.05.2018

7.00 Uhr Friedenslauf durch Fröttstädt nach Gotha

OT Teutleben

28.04.2018

15.30 Uhr Vorstellung der Konfirmanden von Teutleben

27.05.2018

09.00 Uhr Gottesdienst

29.05.2018

07.00 Uhr Friedenslauf durch Fröttstädt nach Gotha

Gottesdienste Mechterstädt

Sonntag 06.05.

14.00 Uhr Konfirmation

Sonntag 13.05.

10.00 Uhr Andacht

Pfingstsonntag 20.05.

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

Wir waren eingeladen, Naturerlebnisse zu entdecken, zu erleben und zu genießen. Diese Einladung für den 14. April 2018 nahmen ca. 35 Natur- und Wanderfreunde dankend an. Dazu sind viele aus unseren Nachbardörfern und sogar aus Eisenach und Jena gekommen. Die Exkursion begann am Sühnekreuz bei Aspach, ging durch das Ritterholz weiter nach Metebach und zum Steinberg bei Goldbach. Dort konnten wir uns über die Pracht der goldgelben Blütensonnen der Frühlings-Adonisröschen auf den Streuobstwiesen erfreuen. Etwas weiter kamen wir zu den Himmelsteichen der Viola, gesäumt von uralten, knorrigen und meist ausgehöhlten Weiden. Mit einem kleinen Umweg durch den Krahnberg zum Krahnbergseck und zum Kriegberg gelangten wir auf dem Jakobsweg zurück zum Ritterholz. Das war nicht nur eine sehr schöne Tour, sie war mit ca. 4,5 Stunden auch eine anspruchsvolle Wanderung. Das Wetter spielte mit und die Stimmung war sehr gut. Die Tour bot uns Impressionen über Natur und gepflegte Kulturlandschaften. Durch die schon mit großer Leidenschaft geführte Wanderung mischte sich unser Naturgenuss mit vielen Informationen über den erfolgreichen Naturschutz, aber auch so manche Sorgen und Probleme. Vielleicht wäre für manchen Kommunalpolitiker dieser Perspektivwechsel, ich meine raus aus dem Büro und rein in die Natur, hilfreich, um gute Beschlüsse zu fassen. Stehen wir doch alle in der Verant-

wortung, die Naturschätze für nachfolgende Generationen zu bewahren. So gesehen sahen wir uns nach der Exkursion nicht nur als Freunde der Natur sondern auch als Naturschützer. Es ist schon ein großes Glück, wenn durch unsere Gemeinde der internationale Jakobswanderweg führt, aber auch eine Verpflichtung, für begehrene Wege und Sitzmöglichkeiten zu sorgen. Alles in allem war es ein schöner, erlebnisreicher Frühlingstag. Ein großes herzliches Dankeschön an alle Teilnehmer und natürlich an unseren Naturschützer und Freund Herrn Dr. Wolfgang Klug. Während der Exkursion ging mir ein Lied nicht mehr aus dem Kopf:

„Immer wieder kommt ein neuer Frühling ... immer wieder bringt er neue Blumen... immer wieder Licht in unser Herz...“ Es ist ein so fröhliches Kinderlied, welches unsere Enkelkinder immer wieder singen. Wir behandeln diesen „Ohrwurm“ bei der nächsten Exkursion.

Auf Wiedersehen

Ortschaftsbürgermeister Aspach
Jürgen Seifert

Jagdgenossenschaft Aspach

- Der Vorsitzende -

Beschlussfassungen zur Mitgliederversammlung 13.12.2017

Beschluss Nr. 1 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Entlastung des Vorstandes für den Zeitraum seit der letzten Mitgliederversammlung.

Beschluss Nr. 2 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Durchführung einer gemeinsamen Herbstveranstaltung im Herbst 2018. Bedingung genügend freie Rücklagen. Verantwortlicher Jagdvorsteher.

Beschluss Nr. 3 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Im 2. Halbjahr 2018 ist die Neuwahl des Jagdvorstandes zu organisieren. Verantwortlicher Jagdvorsteher.

Beschluss Nr. 4 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Es erfolgt eine pauschale Aufwandsentschädigung für den Jagdvorsteher und die Mitglieder des Vorstandes.

Beschluss Nr. 5 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Die Auszahlung des Reinertrages erfolgt im 1. Halbjahr 2018. Bedingung - Antragstellung auf Auszahlung Reinertrag und Vorlage eines aktuellen unbeglaubigten Grundbuchauszuges.

Beschluss Nr. 6 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Der nicht abgeforderte Anteil des Reinertrages fließt in die Rücklage und steht damit der Jagdgenossenschaft zur freien Verfügung.

Beschluss Nr. 7 / 2017

Beschlussfassung zur Mitgliederversammlung Mi. 13.12.2017: Zum Kauf neuer Hard- und Software. Das preisgünstigste Angebot ist einzuholen. Verantwortlicher Jagdvorsteher.

gez. Seyfarth
Jagdvorsteher

Es scheint wie ein Wunder



Im Jahre 2014 hat sich die 1. Männermannschaft des KSV Mechterstädt entschlossen den Verband zu wechseln und trat der DCU Thüringen bei. Somit spielte sie ab der Saison 2014/2015

in der 2. Regionalklasse. Mit nur einer Niederlage konnte sich die junge Truppe unter Regie ihres Mannschaftsleiters Manuel Meyer durchsetzen und schaffte somit bereits im 1. Jahr den Aufstieg in die 1. Regionalklasse.

Der Erfolg setzte sich fort. Auch die Saison 2015/2016 wurde als Tabellenführer beendet und somit mit dem Aufstieg in die Thüringen Liga belohnt.

Mit Beginn der Saison 2016/2017 verstärkte sich die Mannschaft mit dem Mechterstädter Norbert Graul, der die letzten Jahre in Bad Langensalza spielte und dort bereits erfolgreich in der Bundesliga sein Können zeigte.

Vorallem Norbert ist es zu verdanken das am Ende der Saison der 3. Platz als Lohn stand. Daraufhin stand nun die Frage im Raum erneuter Aufstieg oder nicht. Das Problem bestand darin, das für das Spielen in der Oberliga eine Vierbahnanlage Voraussetzung war. Norbert Graul motivierte die Jungs und man ging auf Suche. In Wutha Farnroda wurde man fündig musste die Kosten aber mit allen Vereinsmitgliedern abstimmen. Auf Grund des sportlichen Erfolges gab es darüber aber keine Diskussionen. Man gewann zur Verstärkung zwei weitere Spitzenspieler aus Kölleda (Sebastian Löbener) und aus Wutha (Tino Bindel) und das Wunder nahm seinen Lauf.

Einen Spieltag vor Ende der Saison steht die Mannschaft als Staffelsieger fest und wird wohl am 21.04.2018 in Nußloch/Baden um den Aufstieg in die 2. Bundesliga kämpfen.

Am Ostersonntag fand in Geraberg das Finale im DCU Thüringenpokal statt. Auch dafür hatten sich die Jungs qualifiziert. Der Pokalverantwortliche Florian Leibecher überreichte mit den Worten „Gewonnen hat die Mannschaft die in dieser Saison alles gewinnt“ den Pokal an den KSV Mechterstädt. Mann setzte sich mit 2003 Holz gegen den Bundesligisten Pöbneck, den Thüringenmeister Elxleben I, dem SV Laucha, Elxleben II und dem KSV Bad Langensalza II durch. Für Mechterstädt spielten Tino Bindel 493 Holz, Sebastian Loesener 491 Holz, Nico Rudloff 488 Holz und Norbert Graul mit der Tagesbestleistung aller 24 Spieler von 531 Holz.

Jagdgenossenschaft Trügleben

- Der Vorstand -

Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Trügleben

Zu der am 16.05.2018, um 20.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Trügleben stattfindenden Mitgliederversammlung unserer Jagdgenossenschaft laden wir Sie als Landeigentümer der Gemarkung Trügleben recht herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
 2. Feststellen der satzungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit
 3. Bericht des Jagdvorstehers
 4. Bericht des Kassenwartes
 5. Beschlussfassung zum Tagesordnungspunkt 3 + 4
 6. Beschlussfassung zum Reinertrag
 7. Schlussbemerkungen
- Diskussionen erfolgen jeweils im Anschluss an die Tagesordnungspunkte.

Besondere Hinweise:

1. Bei der Beschlussfassung der Jagdgenossenschaft kann sich jeder Jagdgenosse durch seinen Ehegatten, durch einen volljährigen Verwandten in gerader Linie oder durch einen bevollmächtigten Volljährigen derselben Jagdgenossenschaft angehörenden Jagdgenossen vertreten lassen. Für die Erteilung der Vollmacht an einen Jagdgenossen ist die schriftliche Form erforderlich. Ein bevollmächtigter Vertreter darf höchstens drei Jagdgenossen vertreten. Für juristische Personen handeln ihre verfassungsmäßig berufenen Organe oder deren Beauftragte.
2. Beschlüsse der Versammlung bedürfen sowohl der Mehrheit der anwesenden und vertretenen Jagdgenossen als auch der Mehrheit der bei der Beschlussfassung vertretenen Grundfläche.
3. Die Beschlussfähigkeit obiger Mitgliederversammlung ist, nachdem die entsprechende Feststellung unter TOP 2 erfolgte, gegeben.

gez. Erbach
Jagdvorstand

Beschlüsse der Hauptversammlung der Jagdgenossenschaft Teutleben vom 11.04.2018

Beschluss 01/2018

Der Restreinertrag von 2016 fließt in die Rücklagen.

Beschluss 02/2018

Für Auslagen der 1.200-Jahrfeier 2019 stellt die Jagdgenossenschaft 1.500,00 € zur Verfügung.

Beschluss 03/2018

Die Jagdgenossenschaft stellt maximal 60,00 € für Saatgut der Begrünungsflächen (Niederwild) zur Verfügung.

Wahl des Vorstandes am 11.04.2018

	Stimmen	ha
Bernd Sura	11	191,2
Rainer Rudloff	11	191,2
Theo Liemen	11	191,2
Horst Schmidt	11	191,2
Andreas Laue	11	191,2

Einladung Jagd Sättelstädt-Sondra

Am 25. Mai 2018 findet um 19.00 Uhr im Vereinshaus in Sättelstädt die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft statt.

- Top 1 Begrüßung
- Top 2 Wahl der Kassenprüfer
- Top 3 Bericht des Vorsitzenden für das Jagdjahr 2017/18
- Top 4 Finanzbericht
- Top 5 Beschluss 1/18 Entlastung des Vorstandes für die JJ 2017/18
- Top 6 Bericht Obmann der Pächter
- Top 7 Allgemeines

Sättelstädt, den 6.4.18

gez. Mitterbacher
Jagdvorsteher

Nach Redaktionsschluss eingegangen

Ortschaftsbürgermeister Laucha

Liebe Lauchaer Einwohner,

wie im Herbst letzten Jahres angekündigt, habe ich mein Amt als Ortschaftsbürgermeister zum Ende April 2018 niedergelegt. Da ich aus persönlichen aber auch aus beruflichen Gründen nicht mehr permanent im Dorf sein kann, um mich stets um alle Belange unseres Dorfes kümmern zu können, habe ich diese Entscheidung schweren Herzens für mich getroffen.

Ich habe diesen Job sehr gerne getan und ich möchte mich bei Ihnen allen für das Vertrauen, mit dem mir begegnet wurde, bedanken.

Ich gratuliere meinem Nachfolger Bertram Reinhardt zu seiner Wahl und wünsche Ihm viel Erfolg und eine glückliche Hand.

In meinem Amt als 1. Beigeordneter und stellv. Bürgermeister der Gemeinde Hörsel werde ich weiterhin tätig sein und mich um die grundlegenden Angelegenheiten unserer Landgemeinde und damit auch weiterhin um Laucha kümmern.

Ihr

Ulf Schrön

stellv. Bürgermeister Gemeinde Hörsel

Nachruf

Am 29. März 2018 verstarb im Alter von 74 Jahren Frau Elke Göbel.

Frau Göbel war 40 Jahre im Kindergarten Laucha tätig, die meiste Zeit davon als dessen Leiterin.

Mit ihrer Art und ihrem liebevollen aber auch bestimmenden Umgang mit Kindern und Mitarbeitern umzugehen, war sie prägend für ganze Generationen von Kindern, welche den Kindergarten in Laucha besuchten.

In großer Dankbarkeit und Respekt für Ihre unermüdliche Arbeit, nehmen wir Abschied von Elke Göbel.

Wir werden Sie stets in ehrender Erinnerung behalten.

Im Namen der Gemeinde Hörsel und des Ortschaftsrates Laucha.

Ulf Schrön

stellv. Bürgermeister Gemeinde Hörsel